

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
3 November 2000  
Russian  
Original: Arabic

---

**Письмо Постоянного представителя Ливана при Организации  
Объединенных Наций от 2 ноября 2000 года на имя  
Генерального секретаря**

По поручению моего правительства и с учетом Вашего промежуточного доклада о Временных силах Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ), в особенности пункта 18 упомянутого доклада, который Вы представили Совету Безопасности в документе S/2000/1049 от 31 октября 2000 года, имею честь препроводить Вам список постоянно совершаемых Израилем нарушений международных границ Ливана, примером которых, в частности, являются продолжающиеся пролеты израильских военных летательных аппаратов над ливанской территорией и преодоление ими звукового барьера, в частности над столицей — Бейрутом.

Эти совершаемые Израилем нарушения представляют собой нарушение резолюции 425 (1978) Совета Безопасности, в которой содержится призыв к Израилю вывести свои войска со всей территории Ливана. Сюда относятся и воздушное пространство Ливана, и его территориальные воды, что подтверждается в пункте 21(a) Вашего доклада об осуществлении резолюций 425 (1978) и 426 (1978) Совета Безопасности (S/2000/460) от 22 мая 2000 года, который был одобрен Советом Безопасности в заявлении Председателя от 23 мая 2000 года.

Совершаемые Израилем новые нарушения угрожают стабильности на юге Ливана и могут привести к последствиям, ответственность за которые будет лежать только на Израиле. В этой связи Ливан обращается к Генеральному секретарю с призывом принять необходимые меры, чтобы положить конец упомянутым продолжающимся провокационным нарушениям, совершаемым Израилем против Ливана.

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

*(Подпись)* Селим Тадмури  
Посол  
Постоянный представитель

**Приложение к письму Постоянного представителя Ливана  
при Организации Объединенных Наций от 2 ноября 2000 года  
на имя Генерального секретаря**

**Нарушения, совершенные израильскими летательными аппаратами в  
период с 13 октября по 1 ноября 2000 года**

**13 октября 2000 года**

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
09 ч. 10 м.		Два вертолета над районом Барука.
11 ч. 30 м.		Три неприятельских летательных аппарата кружили над районом Мардж-Аюна.
11 ч. 42 м.		Четыре неприятельских летательных аппарата над Сайдой -Бейрутом.
12 ч. 21 м.		Два неприятельских летательных аппарата над Сайдой-Бейрутом-Шаккой-Авдахом.
13 ч. 10 м.		Израильские военные летательные аппараты совершили пролет над районом Тибнина на средней высоте, преодолев звуковой барьер.
14 ч. 30 м.		Израильские военные летательные аппараты совершили пролет над сектором первой бригады на большой высоте.
16 ч. 30 м.		Израильский разведывательный летательный аппарат совершил пролет над Накурой на средней высоте.
18 ч. 10 м.		Израильские военные летательные аппараты совершили пролет над Матном с востока на запад на большой высоте.
20 ч. 30 м.		Израильский разведывательный летательный аппарат совершил пролет над районами Мардж-Аюна, Хасбейи и Кафр-Шубы на средней высоте.

**14 октября 2000 года**

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
12 ч. 00 м.	Тир и Сайда.	Летательные аппараты
12 ч. 30 м.	Сайда	Летательные аппараты, на большой высоте, с юга на север

**15 октября 2000 года**

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
11 ч. 12 м.	Тир	Два летательных аппарата
11 ч. 40 м.	Бейрут-Шакка	Два летательных аппарата

**16 октября 2000 года**

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
12 ч. 20 м.	Над северным районом	На большой высоте
12 ч. 43 м.	Бейрут-Шакка	Четыре летательных аппарата (на большой высоте)

**17 октября 2000 года**

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
11 ч. 00 м.	Над Кулейлой	Летательные аппараты
16 ч. 45 м.	С юга на север над морем	На большой высоте
16 ч. 20 м.- 18 ч. 15 м.	Юг — гора Ливан — север — западная Бекаа	На большой высоте

**18 октября 2000 года**

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
12 ч. 00 м.	Пролет над Бейрутом с преодолением звукового барьера	Два летательных аппарата
	Над Шабой в северном направлении	Два летательных аппарата
15 ч. 20 м.	Над Рашейей — Мардж-Аюном	Два летательных аппарата
15 ч. 40 м.	Набатия	Один летательный аппарат (на большой высоте)
16 ч. 50 м.	На юге, в северном направлении	Два летательных аппарата (на большой высоте)

**19 октября 2000 года**

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
09 ч. 40 м.	Шаба — Кафр-Шуба	Летательные аппараты типа МК

**22 октября 2000 года**

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
12 ч. 50 м.	Юг и гора Ливан	Один летательный аппарат (на большой высоте)
22 ч. 10 м.	Над морем напротив Тира	Один летательный аппарат
	Над морем напротив Сайды	

**28 октября 2000 года**

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
21 ч. 45 м. и 23 ч. 15 м.	Шаба — Кафр-Шуба	Один разведывательный летательный аппарат (на большой высоте)
00 ч. 12 м. и 13 ч. 05 м.	Шаба — Кафр-Шуба	Один разведывательный летательный аппарат (на большой высоте)
15 ч. 30 м.	Западный район Тира на север в направлении Матны и западной части Бекаа	Три летательных аппарата
15 ч. 55 м.	Сайда — Джеззин	Один летательный аппарат (на средней высоте)

**29 октября 2000 года**

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
11 ч. 10 м.	Над Тиром	Два летательных аппарата
17 ч. 00 м.— 17 ч. 45 м.	Южный район	Летательные аппараты
20 ч. 30 м.— 22 ч. 30 м.	Набатия — Тир	Разведывательный летательный аппарат

**30 октября 2000 года**

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
09 ч. 45 м.	Над Мардж-Аюном	Военные летательные аппараты
21 ч. 00 м.	Над Джубб-Дженином	Разведывательный летательный аппарат

**31 октября 2000 года**

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
09 ч. 00 м.	Над Ябисой с юга на север	Один летательный аппарат
10 ч. 00 м.	Напротив Тира, затем над Матном	Шесть летательных аппаратов
10 ч. 50 м.	Над южным районом в направлении Бекаа	Два летательных аппарата (на большой высоте)
11 ч. 00 м.	Над районами Иклима и Шуфа	Военные летательные аппараты (на средней высоте)

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
11 ч. 06 м.	Над центральным сектором	Военные летательные аппараты (на средней высоте)
12 ч. 10 м.	Над Касраваном	Преодоление звукового барьера
09 ч. 00 м.– 12 ч. 30 м.	Над различными районами Ливана	Военные летательные аппараты (с преодолением звукового барьера)
12 ч. 30 м.– 19 ч. 30 м.	Над южным районом и Шуфом	На различных высотах
13 ч. 15 м.	Район Рихана	Разведывательный летательный аппарат

**1 ноября 2000 года**

<i>Время</i>	<i>Район</i>	<i>Примечания</i>
11 ч. 25 м.– 12 ч. 05 м.	Над Набатией	Разведывательный летательный аппарат (на большой высоте)
14 ч. 35 м.	Над морем напротив Тира в направлении Ябисы	Четыре летательных аппарата